

www.lflb2019.at



**69. NIEDERÖSTERREICHISCHER Landesfeuerwehr-LEISTUNGSBEWERB**

1 Bezirk & 11 Gemeinden 24 Feuerwehrtrains 2019  
69. NÖ Landesfeuerwehrleistungsbe-  
werb

**28. - 30. JUNI 2019**  
**in TRAISEN**

**Freitag, 28.6.2019**  
14.00 Uhr **Bewerbsöffnung**  
am Sportplatz

**Samstag, 29.6.2019**  
06.30 Uhr **Bewerbsfortsetzung**  
18.00 Uhr **NÖ Fire Cup** am Sportplatz  
danach **Siegerehrung**

**Sonntag, 30.6.2019**  
08.30 Uhr **Feldmesse** am Hauptplatz  
11.00 Uhr **Siegerehrung** am Sportplatz

[www.lflb2019.at](http://www.lflb2019.at)

**STRABAG** TEAMS WORK. **KAISER** **EVN** **NV** **NÖN**

SPARKASSE Niederösterreich Mitte West

Design: P.A.M. Solutions  
[www.pam-solutions.at](http://www.pam-solutions.at)

Veranstalter: BFKDO Lilienfeld, LFR Anton Weiss, 2572 Kaumberg, Wienerstr. 18  
aktueller Reinerlös dient zur Anschaffung von Ausrüstungsgegenständen.

# 69. Nö Landes Feuerwehr Leistungs Bewerb

# Hinweise zum Bewerbungsplan

## Einsatzbereitschaft

Es ist darauf zu achten, dass zu Hause die Einsatzbereitschaft aufrecht erhalten bleibt.

## Disziplin

Alle Feuerwehrmitglieder werden gebeten, diszipliniert aufzutreten. Der Landesfeuerwehrrat hat beschlossen, dass Feuerwehren, Bewerbungsgruppen und/oder Mitglieder der Bewerbungsgruppe für die Dauer von zwei Jahre in der jeweiligen Bewerbungsart gesperrt werden, wenn disziplinäres Fehlverhalten von Teilnehmern vorliegt.

## Festkanzlei

Die Festkanzlei ist für die Anmeldung der Gruppen am Freitag von 11:00 Uhr bis 16:00 Uhr und am Samstag von 5:00 Uhr bis 15:00 Uhr geöffnet.

## Hinweise für den Gruppenkommandanten

Jeder Gruppenkommandant meldet sich **in der laut nachstehender Aufstellung zugewiesenen Festkanzlei an** und legt dort die vollständig ausgefüllte Teilnehmerliste vor. Nach Bezahlung der Festabzeichen (€ 3,- pro Teilnehmer) und der Festschrift (€ 4,- pro Gruppe) und des Nenngeldes (pro Gruppe und Wertungsklasse € 20,- bei termingerechter Anmeldung oder € 120,- bei verspäteter Anmeldung) erhält der Gruppenkommandant das jeweilige Wertungsblattkuvert, mit welchem sich die Gruppe zu der im Bewerbungsplan angegebenen Meldezeit beim Berechnungsausschuss A zum Bewerbungsantritt zu melden hat.

**Letzte Meldezeit beim Berechnungsausschuss A am Samstag, 29. Juni 2019 15:00 Uhr!**

**Festkanzlei 1** - Feuerwehrhaus Wiesenfeld, 3161 St.Veit, Gölsentalstraße 123 (direkt an der B18)

Bewerbungsgruppen der Bezirke:

**Baden, Bruck, Gänserndorf, Korneuburg, Lilienfeld, Mödling, Neunkirchen, Tulln und Wiener Neustadt.**

**Festkanzlei 2** - Fa. Schrauben Schmid, 3150 Wilhelmsburg, Industriezone Bürgerfeld 2 (Bei Entsorgungsbetrieb Fischer)

Bewerbungsgruppen der Bezirke:

**Amstetten, Gmünd, Hollabrunn, Horn, Krems, Melk, Mistelbach, St. Pölten, Scheibbs, Waidhofen/Thaya und Zwettl.**

**Gästegruppen** können sich bei einer der beiden Festkanzleien anmelden.

## Uniformierung

**Einsatzbekleidung oder Dienstbekleidung** (Hose und Bluse oder Blouson) dunkelblau (grün kann ausgetragen werden) mit Feuerwehrhelm. Keine Fleecejacke, kein Pullover oder Weste mit oder ohne Ärmel. Orts- oder Kommandozeichnungen müssen am Ärmel oder am Rücken vorhanden sein.

Feuerwehrgurt lt. ÖNORM F 4030 (nicht normgerechte Gurte dürfen ausgetragen und verwendet werden) für **alle Teilnehmer**.

**Taktische Zeichen:** Es sind nur Brusttücher bzw. Leibchen erlaubt. (keine Armbänder)

**Schuhe:** festes, **dunkelfarbiges Schuhwerk**. Dornen, Stollen oder Metallstifte sind nicht erlaubt.

Diese Adjustierung ist beim Bewerb, bei der Eröffnung und Siegereverkung zu tragen. Bei der Eröffnung und Siegereverkung entfällt der Feuerwehrgurt.



## Antreten zum Bewerb

Die im Bewerbungsplan angegebenen **Meldezeiten** beim Berechnungsausschuss A **sind unbedingt einzuhalten**.

## Bewerb

Bei Löschanriff wird aus der Nato-Ruht-Stellung (Handhaltung nach hinten oder gerade hinunter / gesamte Bewerbungsgruppe gleiche Handhaltung) heraus gestartet.

## Tragkraftspritze

Heuer werden wieder Attrappen der Tragkraftspritzen verwendet. Diese haben statt dem Motor einen Wassertank eingebaut. Die Armaturen, Abmessungen und Gewicht entsprechen einer Original TS.



## Elektronische Zeitnehmung

Beim Landesfeuerwehrleistungsbewerb wird die elektronische Zeitnehmung verwendet. Diese funktioniert wie folgt:

- ▶ Nachdem der STF beide Druckgänge des Verteilers geöffnet hat, begibt er sich zum Grobhandtaster welcher links neben ihm an der „41-Meter-Linie“ angebracht ist (siehe Bild). Er überzeugt sich, dass seine Gruppe mit dem Löschanriff fertig ist und stoppt sodann die Zeit mittels Schlag auf den Grobhandtaster ab.
- ▶ Anschließend nimmt er unverzüglich die Endaufstellung ein.
- ▶ Besetzt er den Verteiler nicht binnen 3 Sekunden = falsche Endaufstellung
- ▶ Der STF muss VOR dem Abstoppen den Verteiler kurz besetzen.
- ▶ Stoppt der STF die Zeitnehmung mittels Schlag mit der Hand **nicht**, ist der Mittelwert der Handstopppung von Bewerber 1 und 2 heranzuziehen und der Fehler „Falsches Arbeiten“ zu bewerten.
- ▶ Stoppt der STF zu früh die Zeit (also wenn die Gruppe noch nicht fertig ist), wird je Fall „Falsche Endaufstellung“ bewertet.



## Staffellauf

Der Staffellauf wird mit acht Bewerbern durchgeführt. Der Gruppenkommandant meldet dem Bewerber, der die Überprüfung vornimmt, welcher Bewerber nicht zum Staffellauf antritt. Hat sich ein Bewerber beim Löschanriff verletzt, so scheidet dieser für den Staffellauf aus. Beim Staffellauf darf mit Plättchen (Größe 5 x 5 cm) markiert werden. Diese werden auf Wunsch der Läufer von den Bewertern bei den Übergaben vergeben.

Auslösung der Zeitnehmung (Start und Ziel) erfolgt über einen Transponder im Strahlrohr. Strahlrohr muss am Mann sein.

## Siegereverkung

Die Siegereverkung findet am Sportplatz in Traisen statt. Am Sonntag, dem 30. Juni 2019 um 10:00 Uhr erfolgt die bezirkweise Aufstellung der Gruppen für die Siegereverkung laut dem angefügten Aufstellungsplan. Die Siegergruppen treten beim ersten Marschblock an.

An Gruppen, welche nicht an dem laut Plan vorgesehenem Platz antreten, können keine Urkunden und Abzeichen ausgegeben werden. Unentschuldigtes Fernbleiben von der Siegereverkung zieht eine Disqualifikation der Bewerbungsgruppe nach sich. ■



# Traisen - die Austragungsgemeinde des 69. NÖ Landesfeuerwehrleistungsbedarfes stellt sich vor

von Bgm. Herbert Thumpser MSc



**Herzlich willkommen bei den 69. NÖ Landes-Feuerwehrleistungsbedarfes 2019 in der Marktgemeinde Traisen! Nach dem Jahr 2005 dürfen wir bereits zum 2. Male als Austragungsort fungieren. Diesmal jedoch unter gänzlich anderen Rahmenbedingungen. Erstmals tritt ein Bezirkskommando mit ihren 24 Wehren als Veranstalter auf. Dies ist ein starkes Zeichen des Zusammenhalts weit über die eigenen Gemeindegrenzen hinaus.**

**Herzlich willkommen bei den 69. NÖ Landes-Feuerwehrleistungsbedarfes 2019 in der Marktgemeinde Traisen! Nach dem Jahr 2005 dürfen wir bereits zum 2. Male als Austragungsort fungieren. Diesmal jedoch unter gänzlich anderen Rahmenbedingungen. Erstmals tritt ein Bezirkskommando mit ihren 24 Wehren als Veranstalter auf. Dies ist ein starkes Zeichen des Zusammenhalts weit über die eigenen Gemeindegrenzen hinaus.**

Gleichzeitig bedeutet dies, neben den Tätigkeiten in den eigenen Wehren, einen wesentlich umfangreicheren Arbeitsaufwand für jede und jeden einzelnen. Ich darf mich auf diesem Wege bei allen Verantwortlichen, bei allen Helferinnen und Helfern sowie bei allen Unterstützern recht herzlich bedanken. Gemeinsam werden diese Feuerwehrleistungsbedarfes nicht nur eine erfolgreiche Veranstaltung, sondern eine beeindruckende Leistungsschau der Feuerwehren sein. Allen antretenden Wehren viel Erfolge bei ihren Aufgabenstellungen und ihnen als Besucher wünsche ich einmalige Eindrücke in der Marktgemeinde Traisen. Gut Wehr Bgm Herbert Thumpser MSc.

Marktgemeinde Traisen Mariazeller Straße 78 - 3160 Traisen -  
02762/62000 [www.traisen.com](http://www.traisen.com) - [gemeinde@traisen.com](mailto:gemeinde@traisen.com)

Die Marktgemeinde befindet sich am Schnittpunkt des Traisen- und Gölsentals mitten im Voralpengebiet und lädt mit einer Fläche von 6,79 km<sup>2</sup>, von der rund ein Drittel bewaldet ist, zu vielfältigen Aktivitäten und zur Entspannung ein. Egal ob Sie gerne Wandern, Radfahren, Einkaufen oder einfach nur die Natur genießen wollen, in Traisen – dem Tor zum walddreichsten Bezirks Österreichs – sind Sie da genau richtig!

Die bereits 1083 urkundlich genannte Ansiedlung Traisen (mittelalterliche Pfarre, älter als Lilienfeld!) blieb bis ins 19. Jhd. ein kleines Dorf. Ab 1844 gab es eine stürmische industrielle Entwicklung vom Tempergußwerk des Berthold Fischer über einen Rüstungsbetrieb während des 1. Weltkrieges zu den „Feinstahlwerken“ der Zwischenkriegszeit. Heute werden von der Firma Georg Fischer Tempergussfittings und in einem Gießereibetrieb der voestalpine Stahlgussteile erzeugt.

### Kulturelles und sportliches Traisen:

- ▶ Johanneskirche
- ▶ Traisentalradweg
- ▶ Bücherei
- ▶ Wochenmarkt – immer Samstag Vormittag
- ▶ Rundwanderwege

- ▶ Weltmeister-Fitnessweg
- ▶ Voralpen-Vogelweg
- ▶ Wahlfahrtsweg „Via Sacra“
- ▶ Mountainbike-Strecken
- ▶ Rupert Hollaus Denkmal

Das Volksheim der Marktgemeinde Traisen entwickelte sich im Laufe der Jahre zu einem kulturellen Zentrum des Bezirkes. Besonders erfreulich gestaltet sich das Traisner Musikleben. Die Werkskapelle Traisen, die durch ihre Konzerte ein breites Publikum erfreut, findet großen Anklang. In der Musikschule stehen für musikerinteressierte Kinder und Erwachsene 26 Instrumentalfächer, drei Tanzfächer und Gesangsunterricht zur Auswahl. Die Bücherei der Gemeinde mit ca. 8000 Bänden, Hörbüchern und neuen Medien rundet das kulturelle Angebot ab. Traisen entwickelte sich zum Einkaufsort des Bezirkes und geschäftlichen Mittelpunkt des Traisen- und Gölsentales. Modern ausgestattete und gemütliche Gastwirtschaftsbetriebe, Kaffeehäuser, eine Gasthausbrauerei sowie das Bistro am Campingplatz laden zum Besuch ein. ■



**Herbert Thumpser MSc,**  
Bürgermeister der Markt-  
gemeinde Traisen

**07.-15.9.**

**RUPERT HOLLAUS  
Weltmeister  
Event  
2019**




**VOLKSHEIM TRAISEN**

**SA 07.09.2019 14:00 Uhr** MOTORRAD-STAATSMEISTER-TREFFEN  
Aktive und Ex-Rennfahrer aus ganz Österreich

**MOTORRAD-TREFFEN mit Segnung und anschl. STERNAHRT zum Gedenken an Weltmeister RUPERT HOLLAUS** **SO 08.09.2019 10:00 Uhr**

**AUSSTELLUNG** **SA 07.09. - SO 15.09.2019** **Eintritt frei!**  
von 09:00 bis 18:00 Uhr

Marktgemeinde Traisen, Mariazeller Straße 78, 3160 Traisen  
02762/62 000 // [gemeinde@traisen.com](mailto:gemeinde@traisen.com) // [www.traisen.com](http://www.traisen.com)



## Lengend

BA	Bronze ohne Alterspunkte
BB	Bronze mit Alterspunkten
SA	Silber ohne Alterspunkte
SB	Silber mit Alterspunkten
BAD	Bronze ohne Alterspunkte – Damen
BBD	Bronze mit Alterspunkten – Damen
SAD	Silber ohne Alterspunkte – Damen
SBD	Silber mit Alterspunkten – Damen
BAV	Bronze ohne Alterspunkte – AFKDO Gruppe
BBV	Bronze mit Alterspunkten – AFKDO Gruppe
SAV	Silber ohne Alterspunkte – AFKDO Gruppe
SBV	Silber mit Alterspunkten – AFKDO Gruppe
BAVD	Bronze ohne Alterspunkte – AFKDO Gruppe Damen
BBVD	Bronze mit Alterspunkten – AFKDO Gruppe Damen
SAVD	Silber ohne Alterspunkte – AFKDO Gruppe Damen
SBVD	Silber mit Alterspunkten – AFKDO Gruppe Damen
BAG	Bronze ohne Alterspunkte Gäste
BBG	Bronze mit Alterspunkten Gäste
SAG	Silber ohne Alterspunkte Gäste
SBG	Silber mit Alterspunkten Gäste
FK	FK 1 = Festkanzlei 1 – Feuerwehrhaus Wiesenfeld, 3161 St.Veit, Gölsentalstraße 123 (direkt an der B1) FK 2 = Festkanzlei 2 – Fa. Schrauben Schmid, 3150 Wilhelmsburg, Industriezone Bürgerfeld 2

## Zeitplan

### Meldezeit beim Berechnungsausschuß A

**Freitag, 28. Juni 2019**

13.30 Uhr	I	50
	200I	2050
14.00 Uhr	5I	100
14.30 Uhr	10I	150
	205I	2100
15.00 Uhr	15I	200
15.30 Uhr	20I	250
16.00 Uhr	25I	300
16.30 Uhr	30I	350
17.00 Uhr	35I	400

**Samstag, 29. Juni 2019**

06.30 Uhr	40I	450
07.00 Uhr	45I	500
	210I	2150
07.30 Uhr	50I	550

08.00 Uhr	55I	600
08.30 Uhr	60I	650
09.00 Uhr	65I	700
	215I	2200
09.30 Uhr	70I	750
10.00 Uhr	75I	800
10.30 Uhr	80I	850
11.00 Uhr	85I	900
11.30 Uhr	90I	950
12.00 Uhr	95I	1000
12.30 Uhr	100I	1050
13.00 Uhr	105I	1100
	220I	2250
13.30 Uhr	110I	1150
14.00 Uhr	115I	1200
	225I	2300
14.30 Uhr	120I	1250
15.00 Uhr	125I	1300
15.30 Uhr	130I	1350
16.00 Uhr	135I	1400

# Angemeldete Bewerbungsgruppen

**A**

Bew.Nr.	FFNr.	Gruppe	Klasse	FK
192	19201	Absdorf 3	BA	1
377	19201	Absdorf 3	SA	1
112	174	AFKDO Weyersdorf Haunoldstein	SAV	2
853	8109	AFKDO Eggenburg I	BAV	2
941	8109	AFKDO Eggenburg I	SAV	2
1008	8415	AFKDO Gars I	BAV	2
1107	8415	AFKDO Gars I	SAV	2
749	15213	AFKDO Gloggnitz I	BBV	1
745	71	AFKDO Haugsdorf	BAV	2
473	171	AFKDO Herzogenburg I	BAV	2
30	19221	AFKDO Kirchberg/Wagram I	BBV	1
119	19221	AFKDO Kirchberg/Wagram I	SBV	1
769	52	AFKDO Litschau I	BAV	2
474	17315	AFKDO Neulengbach Damen	BAV	2
531	17315	AFKDO Neulengbach Damen	SAV	2
746	74	AFKDO Retz	BAV	2
29	19311	AFKDO Tulln I	BAV	1
118	19311	AFKDO Tulln I	SAV	1
438	2401	Aigen	BA	1
574	2401	Aigen	SA	1
201	1101	Aigen I	BA	2
382	1101	Aigen I	SA	2
1247	21201	Aigen I	BA	1
1322	21201	Aigen I	SA	1
643	1101	Aigen 2	BA	2
730	1101	Aigen 2	SA	2
1256	21201	Aigen 2	BA	1
1378	21201	Aigen 2	SA	1
212	7101	Alberndorf	BA	2
309	7101	Alberndorf	SA	2
208	5101	Albrechts I	BA	2
358	5101	Albrechts I	SA	2
1035	10601	Albrechtsberg	BA	2
1130	10601	Albrechtsberg	SA	2
535	12202	Albrechtsberg-Neubach	BA	2
595	12202	Albrechtsberg-Neubach	SA	2
1022	10101	Allentsgschwendt	BA	2

1123	10101	Allentsgschwendt	SA	2
681	1401	Allhartsberg	BA	2
739	1401	Allhartsberg	SA	2
1006	8401	Altenburg I	BB	2
1124	8401	Altenburg I	SB	2
1013	8401	Altenburg 2	BA	2
1136	8401	Altenburg 2	SA	2
439	2402	Altenmarkt I	BA	1
575	2402	Altenmarkt I	SA	1
440	2402	Altenmarkt 2	BA	1
237	13302	Altlichtenwarth	BAV	2
335	13302	Altlichtenwarth	SAV	2
842	5201	Altmanns	BA	2
786	13201	Altmanns	BA	2
256	13303	Altruppersdorf I	BA	2
257	13303	Altruppersdorf 2	BA	2
1235	20301	Alt-Waidhofen	BA	2
1313	20301	Alt-Waidhofen	SA	2
1042	13103	Ameis	BA	2
1165	13103	Ameis	SA	2
687	1501	Armstetten	BA	2
84	3101	Arbesthal I	BA	1
145	3101	Arbesthal I	SA	1
88	3101	Arbesthal 2	BBV	1
644	1104	Ardagger Markt	BA	2
709	1104	Ardagger Markt	SA	2
1203	15101	Aspang	BA	1
1304	15101	Aspang	SA	1
1218	19302	Asparn	BA	1
190	19101	Atzenbrugg	BA	1
1010	9101	Au	BA	1
1109	9101	Au	SA	1
617	1302	Aukental I	BA	2

**B**

Bew.Nr.	FFNr.	Gruppe	Klasse	FK
819	4104	Bad Pirawarth	BA	1
910	4104	Bad Pirawarth	SA	1
429	22316	Bad Traunstein	BA	2

615	22316	Bad Traunstein	SA	2
663	1201	Behamberg	BA	2
720	1201	Behamberg	SA	2
811	3201	Berg	BA	1
905	3201	Berg	SA	1
441	2403	Berndorf	BA	1
512	11	BFKDO Lilienfeld	SAV	1
785	13	BFKDO Mistelbach	BA	2
1046	13129	BFKDO Mistelbach	BAV	2
1148	13129	BFKDO Mistelbach	SAV	2
1213	19112	BFKDO Tulln I	BBV	1
196	19201	BFKDO Tulln Damen	BAV	1
381	19201	BFKDO Tulln Damen	SAV	1
675	1303	Biberbach	BA	2
733	1303	Biberbach	SA	2
45	14102	Biedermansdorf	BA	1
186	12101	Bischofsetten I	BB	2
371	12101	Bischofsetten I	SB	2
532	12101	Bischofsetten 2	BA	2
599	12101	Bischofsetten 2	SA	2
1037	12101	Bischofsetten 3	BA	2
185	12501	Blindenmarkt	BA	2
370	12501	Blindenmarkt	SA	2
519	17601	Böheimkirchen-Ausserkasten-Furth	BA	2
625	17601	Böheimkirchen-Ausserkasten-Furth	SA	2
13	17602	Böheimkirchen-Markt	BA	2
106	17602	Böheimkirchen-Markt	SA	2
462	17603	Böheimkirchen-Mechters	BA	2
523	17603	Böheimkirchen-Mechters	SA	2
273	15301	Breitenau I	BA	1
391	15301	Breitenau I	SA	1
274	15301	Breitenau 2	BA	1
392	15301	Breitenau 2	SA	1
297	22105	Breitenfeld	BA	2
351	22105	Breitenfeld	SA	2
447	14301	Breitenfurt	BA	1
639	7205	Breitenwaida	BAV	2
702	7205	Breitenwaida	SAV	2
98	4202	Breitstetten	BBV	1
90	4202	Breitstetten	BA	1







507	11207	Kernhof	SA	1	713	1110	Krahof	SA	2	1348	21213	Maltern 1	SA	1
53	12107	Kettenreith	BA	2	142	10301	Krems - Damen	BAD	2	1254	21213	Maltern 3	BB	1
130	12107	Kettenreith	SA	2	231	10301	Krems - Damen	SAD	2	1324	21213	Maltern 3	SB	1
1083	13219	Kettlasbrunn	BA	2	1031	10301	Krems - Egelsee	BA	2	54	12109	Mank 1	BA	2
1057	15107	Kienegg	BA	1	1126	10301	Krems - Egelsee	SA	2	131	12109	Mank 1	SA	2
1172	15107	Kienegg	SA	1	74	10301	Krems - Senioren	BB	2	178	12109	Mank 2	BA	2
1219	19312	Kirchbach	BB	1	141	10301	Krems - Senioren	SB	2	364	12109	Mank 2	SA	2
1291	22212	Kirchbach	BA	2	679	1307	Krenstetten 1	BA	2	182	12214	Mannersdorf	BA	2
1339	22212	Kirchbach	SA	2	737	1307	Krenstetten 1	SA	2	72	10612	Marbach an der Krems	BA	2
1216	19216	Kirchberg am Wagram	BA	1	668	1307	Krenstetten 2	BA	2	1025	10118	Marbach im Felde	BA	2
1320	19216	Kirchberg am Wagram	SA	1	726	1307	Krenstetten 2	SA	2	1119	10118	Marbach im Felde	SA	2
261	15108	Kirchberg am Wechsel	BA	1	1251	21210	Krumbach	BA	1	1141	12311	Marbach/Donau	BA	2
339	15108	Kirchberg am Wechsel	SA	1	1346	21210	Krumbach	SA	1	828	4307	Marchegg 1	BA	1
1096	17203	Kirchberg an der Pielach 1	BA	2	584	15211	Küb	BA	1	912	4307	Marchegg 1	SA	1
1198	17203	Kirchberg an der Pielach 1	SA	2	204	15038	Kürnberg 2	BA	2	863	4307	Marchegg 2	BB	1
8	17203	Kirchberg an der Pielach 2	BB	2	303	1308	Kürnberg 2	SA	2	952	4307	Marchegg 2	SB	1
393	17203	Kirchberg an der Pielach 2	SB	2						810	3116	Margarethen/Moos	BA	1
235	5309	Kirchberg/Walde	BAV	2						904	3116	Margarethen/Moos	SA	1
1144	13116	Kirchstetten	BA	2						81	3309	Maria Lanzendorf	BA	1
418	17309	Kirchstetten-Markt	BA	2						149	3309	Maria Lanzendorf	BA	1
606	17309	Kirchstetten-Markt	SA	2						568	2120	Maria Raisenmarkt	SA	1
534	12108	Kirnberg I	BA	2						580	2120	Maria Raisenmarkt	BAVD	1
597	12108	Kirnberg I	SA	2						696	2120	Maria Raisenmarkt	SA	1
188	12108	Kirnberg III	BB	2						756	2120	Maria Raisenmarkt	SAVD	1
373	12108	Kirnberg III	SB	2						1093	15110	Mariensee 2	BA	1
39	2111	Klausen-Leopoldsdorf	BA	1						1174	15110	Mariensee 2	SA	1
125	2111	Klausen-Leopoldsdorf	SA	1						450	17311	Markersdorf 1	BA	2
200	13117	Kleinbaumgarten	BA	2						1309	17311	Markersdorf 1	SA	2
493	2414	Kleinfeld	BA	1						451	17311	Markersdorf 2	BA	2
822	4112	Kleinharras	BA	1						1361	17311	Markersdorf 2	SA	2
932	4112	Kleinharras	SA	1						1325	21315	Markt Piesting 1	BB	1
219	7406	Kleinhöflein	BA	2						1267	21315	Markt Piesting 2	BA	1
538	12307	Klein-Pöchlarn	BA	2						1356	21315	Markt Piesting 2	SA	1
623	12307	Klein-Pöchlarn	SA	2						1273	21315	Markt Piesting 3	BB	1
850	7407	Kleinriedenthal	BA	2						205	1316	Markt-Seitenstetten	BA	2
929	7407	Kleinriedenthal	SA	2						304	1316	Markt-Seitenstetten	SA	2
19	17119	Kleinrust-Fugging	BB	2						824	4115	Matzen	BA	1
327	17119	Kleinrust-Fugging	SB	2						948	4115	Matzen	SA	1
634	20324	Kleinschönau	BA	2						1263	21311	Matzendorf	BA	1
705	20324	Kleinschönau	SA	2						1355	21311	Matzendorf	SA	1
1159	13317	Kleinschweinbarth	SB	2						1266	21311	Matzendorf Damen	BAD	1
1089	13317	Kleinschweinbarth 1	BA	2						56	12215	Matzleinsdorf	BA	2
1085	13317	Kleinschweinbarth 2	BB	2						133	12215	Matzleinsdorf	SA	2
1292	22213	Kleinwetzles	BA	2						1240	20326	Matzles	BA	2
1340	22213	Kleinwetzles	SA	2						1368	20326	Matzles	SA	2
287	20115	Kleinzwettl	BA	2						174	20326	Matzles 2	BB	2
346	20115	Kleinzwettl	SA	2						329	20326	Matzles 2	SB	2
1278	21510	Klingfurth	BA	1						183	12216	Mauer	BA	2
1384	21510	Klingfurth	SA	1						835	4416	Maustrenk 1	BA	1
1223	19404	Klosterneuburg-Kierling	BA	1						918	4416	Maustrenk 1	SA	1
649	1111	Kollmitzberg	BA	2						868	4416	Maustrenk 2	BA	1
714	1111	Kollmitzberg	SA	2						957	4416	Maustrenk 2	SA	1
823	4113	Kollnbrunn 1	BA	1						71	10508	Mautern	BA	2
933	4113	Kollnbrunn 1	SA	1						139	10508	Mautern	SA	2
262	15109	Königsberg 1	BA	1						618	1309	Meilersdorf	BA	2
340	15109	Königsberg 1	SA	1						701	1309	Meilersdorf	SA	2
1058	15109	Königsberg 2	BA	1						300	22111	Merkenbrechts	BA	2
1173	15109	Königsberg 2	SA	1						354	22111	Merkenbrechts	SA	2
47	9118	Königsbrunn	BA	1						161	22111	Merkenbrechts 2	BA	2
120	9118	Königsbrunn	SA	1						397	22111	Merkenbrechts 2	SA	2
650	1112	Kornberg-Schlickenreith 1	BA	2						105	17608	Michelbach	BA	2
715	1112	Kornberg-Schlickenreith 1	SA	2						278	17608	Michelbach	SA	2
661	1112	Kornberg-Schlickenreith 2	BA	2						1122	19110	Michelhausen	BA	1
163	22307	Kottes	BA	2						1336	19110	Michelhausen	SA	1
694	2112	Kottingbrunn 1	BA	1						1053	13223	Mistelbach	BA	2
38	2112	Kottingbrunn 2	BA	1						1156	13223	Mistelbach	SA	2
1044	13118	Kottingneusiedl 1	BA	2						748	13223	Mistelbach - Frättingsdorf	BB	2
1145	13118	Kottingneusiedl 1	SA	2						158	13223	Mistelbach - Hörersdorf	BA	2
1079	13118	Kottingneusiedl 2	BB	2						400	13223	Mistelbach - Hörersdorf	SA	2
1170	13118	Kottingneusiedl 2	SB	2						1033	10414	Mittelberg	BA	2
1146	13118	Kottingneusiedl 4 DAMEN	BAD	2						1128	10414	Mittelberg	SA	2
1161	13118	Kottingneusiedl 4 DAMEN	SAD	2						3	11212	Mitterbach	BA	1
648	1110	Krahof	BA	2						572	2305	Mitterdorf 1	BA	1



# 69. Niederösterreichische Landesfeuerwehrringwettkämpfe Traisen 2019



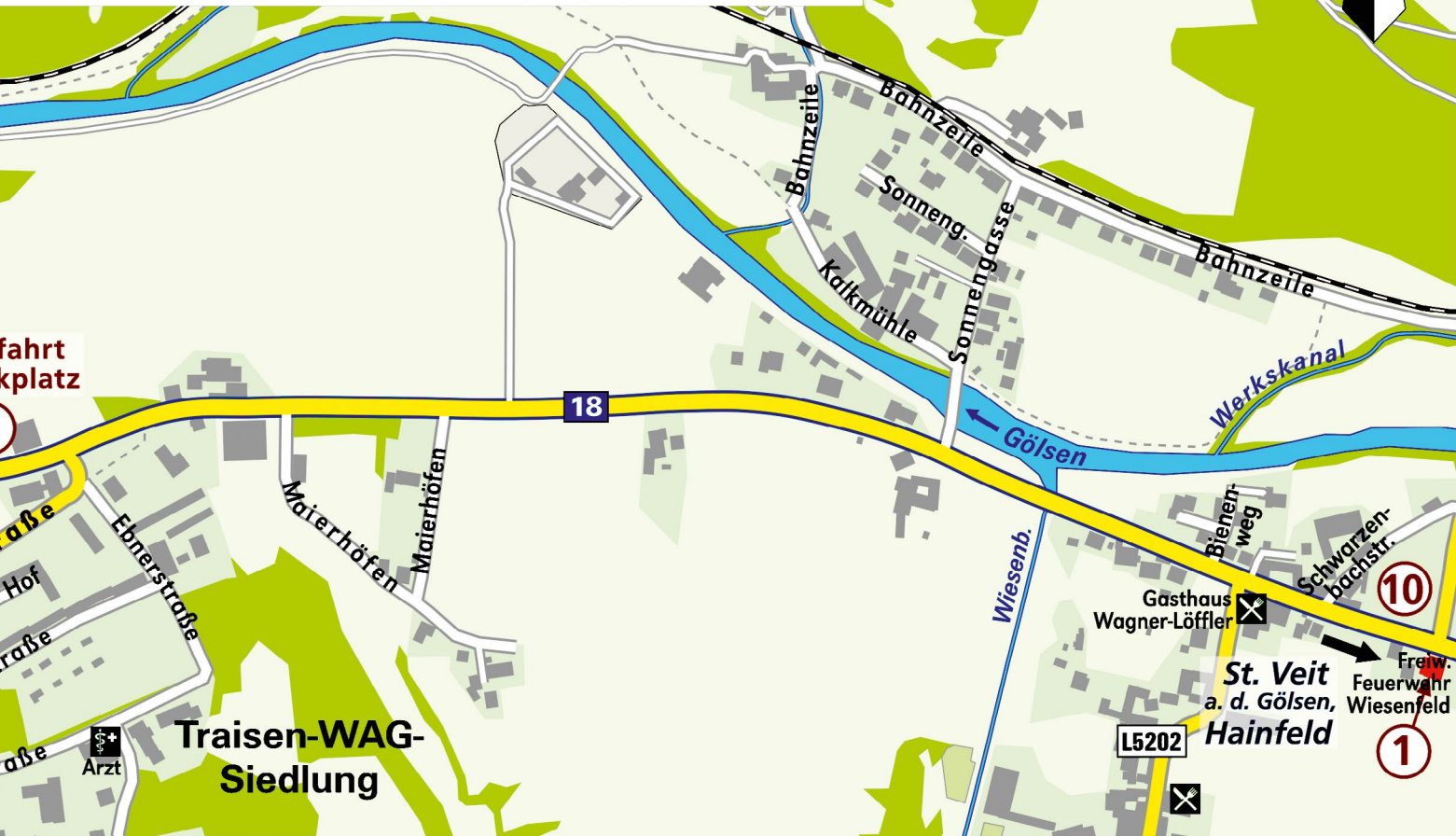
**SPARKASSE**  
Niederösterreich Mitte



# österreichischer Lehrleistungsbewerbe 28. bis 30. Juni



0 100 200 300 m



fahrt  
platz

**Traisen-WAG-  
Siedlung**

**St. Veit  
a. d. Gölsen,  
Hainfeld**

## LEGENDE

- ① Festkanzlei 1
- ② Festkanzlei 2
- ③ Parkplatz Bewerbersteilnehmer
- ④ Parkplatz VIP und Bewerber
- ⑤ Zufahrt zu den Parkplätzen
- ⑥ Zeltplatz
- ⑦ A-Ausschuß
- ⑧ Wettbahnen  
Fire Cup  
Siegerehrung
- ⑨ Staffellauf
- ⑩ Parkplatz bei Festkanzlei 1
- ⑪ Festhalle
- ⑫ Disco
- ⑬ Bungee Jumping
- ⑭ FMD Stützpunkt
- ⑮ Gemeinschaftsquartier
- ⑯ Feldmesse
- ⑰ Feuerwehrspezifische Verkaufsstände

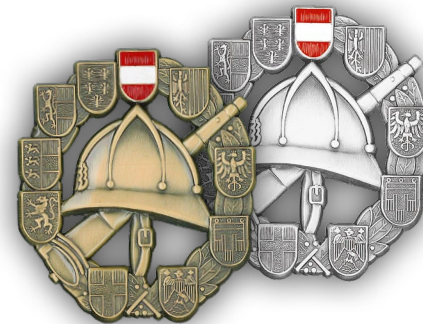
## Festkanzlei 2 Wilhelmsburg











Sonntag, 30. Juni

# Siegerverkündung

Die Aufstellung zur Siegerverkündung erfolgt laut unterstehenden Plan.

Der Einmarsch erfolgt in folgender Reihenfolge, die einzuhalten ist:

<b>Marschblock 5</b>	Gänserndorf	49
	Mödling	19
	Neunkirchen	32
	Tulln	30
	Zwettl	39
	<b>Gesamt</b>	<b>169</b>

<b>Marschblock 4</b>	Bruck	35
	Korneuburg	34
	Krems	49
	Melk	53
	<b>Gesamt</b>	<b>171</b>

<b>Marschblock 3</b>	Baden	54
	Gmünd	25
	Hollabrunn	36
	Horn	25
	Scheibbs	21
	<b>Gesamt</b>	<b>161</b>

<b>Marschblock 2</b>	Amstetten	56
	Mistelbach	70
	Waidhofen/Thaya	41
	<b>Gesamt</b>	<b>167</b>

<b>Marschblock 1</b>	Gäste	4
	Siegergruppen	25
	Lilienfeld	21
	St. Pölten	72
	Wr. Neustadt	46
	<b>Gesamt</b>	<b>168</b>
	Siegergruppenkommandanten und Erstplatzierte der Einzelbewerbe	



## Antreten auf dem Sportweg

Die Aufstellplätze auf dem Sportweg sind marschblockweise von 1 bis 5 mit den dazugehörigen Bezirken gekennzeichnet und die Bewertungsgruppen haben sich innerhalb des Bezirkes in alphabetischer Reihenfolge aufzustellen.

Die Bewertungsgruppen werden darauf hingewiesen, dass Sie unbedingt in ihrem Bezirk stehen müssen, da ansonsten die Urkunden und Leistungsabzeichen nicht ausgegeben werden können.

Die Bewerber der Bezirke sind für ihren Bereich (Bezirk) verantwortlich, dass richtig aufgestellt wird und marschieren mit den Gruppen ihres Bezirkes mit. ■



# BEWERTERPLAN des 69. NÖ La

**Bewerbsleiter:** Weiss Anton

**Bewerbsleiterstellvertreter:** Geiter Leopold  
Stickler Christian  
Müllner Peter

## LÖSCHANGRIFF

<b>HB</b>	Kopatz J.+	Weinzettl A.+	Ungersbäck R. +	Maier K.+	Wittmann A.+	Lahofer J.+	Kraus A.+	Hirsch R.+	Ganser S.+
<b>B 1</b>	Köck F.+	Pokorny J.	Gschwent G.+	Kammerer E.	Wagner H.+	Lehner G.+	Heberger G.	Polak Hannes+	Gschoßmann E+
<b>B 2</b>	Fuchs E.	Pollak Harald	Roseneder M.	Schaufler L.+	Nejedly H.	Hofbauer R.	Kiesling M.	Ableidinger M.	Brenner A.
<b>B 3</b>	Wagensonner A	Spreitzer B.+	Hirtl P.	Wandl H.	Bittermann K.	Bernold L.	Nicht J.	Haiden F.	Hauer J.
<b>B 4</b>	Haider F.	Halbartschl. K. s.	Hofer J.	Rubik W.	Trenk H.	Dietrich G.	Guganeder J	Koller J.	Kopp C.
<b>RES</b>	Berthold A.	Knoth K .	Rockenbauer A.	Mayerhofer K.	Beck E.	Hartl F.	Schübl J.+	Bigl W.	Watzinger H

## BERECHNUNGSAUSSCHUSS A

<b>Leiter</b>	Radinger K.							
	Sprinzi O.	Frasl A.	Huber J.	Jöchlinger R.	Humburger H.	Poik T.	Grum S.	Ziegler J.
	Atzenhofer J.	Furtlehner M.	Wagner Johann	Gall C.	Delugan M.	Schmutzer E.	Hackl H.	Schinko M.
	Distelberger G	Haas W.	Kral M.	Laudon W.	Anzböck F.	Schmutz G.	Haselbäck G.	Hagl M.

## BERECHNUNGSAUSSCHUSS B

<b>Leiter</b>	Hofstetter E.	Gundacker E.	<b>EDV</b>	<b>Kontrolle</b>	<b>FLA</b>	<b>Wertungsblätter</b>	<b>Urkunden</b>
	<b>Festkanzlei 1</b>	<b>Festkanzlei 2</b>	Ressl M.	Kocsisek H.	Mauerbauer G.	Rath I.	Moser G.
	Hager R.	Beisser J.	Gundacker M.	Höfingner G.	Hollendohner P.		Zöchling W.
	Jöchlinger D.	Nowak R.	Kaupil R.	Holzinger E.			
		Gamsjäger J.					
	Wagner G.	Schönbäck J.					
	Hollauf S.	Draxler M.					

## STAFFELLAUF

<b>Leiter</b>	Neubauer J.							
	Friedrich M.	Loprais J.	Hahn C.	Grof B.	Zhanial E.	Grill E.	Peinsipp B.	Ziegler M.
	Neubauer M.	Baier G.	Brunthaler R.	Dick G.	Bauer G.	Rittler H.	Bartos M.	Berger J.
	Pfirtinger D.	Höss R.	Elmer A.	Zechner H.	Berthold T.	Bock M.	Gaupmann G	Anibas J.
	Rauscher A.	Strasser-Parzt N.	Scheidl S.	Braida M.	Böhm A.	Freisleben P.	Halabala C.	Appeltauer K
	Reischer A.	Böck M.	Waldschütz F.	Schwarz H.	Gail C.	Gschaidner J.	Patzer M.	Zellhofer A.
	Wallner G.	Böhm R.	Willinger W	Seiberl J	Huber M.	Maierhofer M.	Riegler W.	Handler J.
	Jandrinitsch G.	Döller P.	Braun W.	Winkler M.	Wlaschitz R.	Mitsch C.	Steininger H.	Reisacher F.

## WERTUNGSBLÄTTER

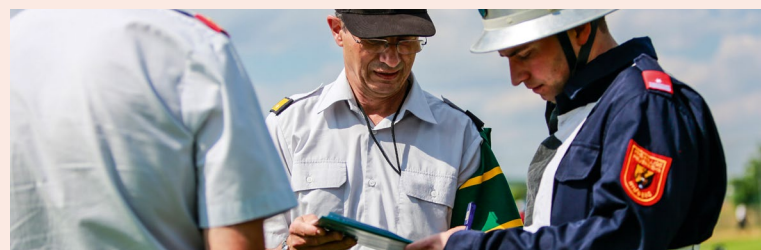
<b>Leiter</b>	Mang H.						
	Speiser J.	Grießler K.	Hufnagl M.	Erlach R.	Aigner K.	Seiser P.	Schuller M.

# Qualifikation für die XVII. internationalen Feuerwehrwettbewerbe

Die Qualifikation für den 17. Internationalen Feuerwehrwettbewerb im Jahre 2021 in Slowenien beginnt bereits 2018.

Die Ergebnisse (Punkte) aus den Jahren 2018, 2019 und 2020 in den Klassen Bronze A, Bronze A Frauen und Bronze B werden für die Berechnung herangezogen.

Es zählen in diesen 3 Jahren die beiden besten Wertungen. Die Gruppen (gleicher Gruppenname) haben in allen drei Jahren in der gleichen Wertungskategorie anzutreten. ■



# Bundesfeuerwehrleistungsbes

Beer E.+	Bauer W. +	Czeczeli N.+	Kindl J.+	Bauer J.+	Guganeder F.+	Rauchegger J.+	Laister F.+	Nöbel F.+
Winna M.	Steinacher M.	Hiesleitner K.	Führer H. +	Graner J.	Gugerell K.+	Ganaus A.+	Graf G.	Ruth E.
Zangl K.+	Bauer R.	Gasthuber F.	Postl K.	Laut L. +	Miedinger K.	Ruck E.	Brand J.	Weigl F.+
Derfler J.	Fritz F.+	Hiesberger F. +	Mitterer L.	Heiden W.	Höllner J.	Riesenhuber E.	Scholler L.+	Brunthaler W.
Rotheneder K.	Ritzengruber E.	Edelbauer M.	Rattay A.	Heichinger O.	Fenz A.	Zehetner H.	Schalko M.	Resch R.
Moser M.	Halbartschl. K. j.	Eßbüchl W. jun.	Schalk C.	Schwarzmann R.	Kampf H.	Laber J.	Schmid M.	Haimer J.
		Fajtl J.	Rieger W.	Deutschmann G.	Stockreiter T.	Bartl F.	Prankl M.	

Lang K.	Enne M.	Schaupmann B.	Nothnagel R.	Kellner H.	Rabl M.
Riegler J.	Erlinger R.	Adametz J.	Woltran C.	Kreuzer A.	
Birgmayr E.	Lebersorger E.				

## ZEITNEHMUNG-LÖSCHANGRIFF

<b>Leiter</b>	Weber J.			
	Gromann H.	Rupf F.	Weber P.	Muthenthaler M.
	Singer F.	Stumpfer M.	Trappl M.	Schaar M.
	Födinger E.	Kellner F.	Kittenberger P.	Lechner H.
	Donabaum A.	Kittenberger E.	Siebenhandl L.	Löfler O.

## TURM

Bruckner J.	Buchriegler R.
-------------	----------------

Pürner W.
Römer F.
Hahn F.
Weidenauer C.
Brandstetter A.

## ZEITNEHMUNG-STAFFELLAUF

<b>Leiter</b>	Urschler G.		
	Herndler A.	Schopper C.	Kautz A.
	Steller S.	Schandl M.	Suppan A.
	Bachmayer E.	Höbarth M.	Blüml E.
	Flatschart B.		

## ORGANISATION

Brix A.
---------

## ZUR BESONDEREN VERWENDUNG

Spaninger S.	Dürauer M.	Hübl C.	Hagn M.	Bauer W.
Zivildienstler I	Zivildienstler 2		Schöndorfer M.	Schnopp D.

# Qualifikation für den 13. Bundesfeuerwehrleistungsbes



Die Qualifikation für den 13. Bundesfeuerwehrleistungsbes im Jahre 2020 in St. Pölten begann 2017. Die Ergebnisse (Punkte) aus den Jahren 2017, 2018 und 2019 in den Klassen Bronze A, Bronze A Frauen, Silber A, Bronze B und Silber B werden für die Berechnung herangezogen.

Es zählen in diesen 3 Jahren die beiden besten Wertungen. Die Gruppen (gleicher Gruppenname) haben in allen drei Jahren in der gleichen Wertungskategorie anzutreten. Der NÖ Landesfeuerwehrverband weist darauf hin, dass beim Bundesfeuerwehrleistungsbes ein Antreten nur mit dunkelfarbigem festem Schuhwerk, welches den Knöchel zur Gänze umschließt, möglich ist (keine Eigenanfertigungen und Provisorien). Helle Streifen sind erlaubt. Ein Schuhwechsel zwischen Löschangriff und Staffellauf ist nicht gestattet. Dorne, Stollen, oder Metallstifte auf den Sohlen sind nicht gestattet! ■



# Notfälle kennen keine Kompromisse.



## Unser Einsatz für Ihren Einsatz.

Die richtige Verfügbarkeit von Ersatzteilen, ein individuelles Servicepaket und speziell ausgebildete Mitarbeiter schaffen das Vertrauen mit dem man sicher in jeden Einsatz geht. Und wenn das Problem doch nicht vor Ort gelöst werden kann, bietet Rosenbauer Fahrzeuge und Geräte zur Miete an. Das gilt bei Generalüberholungen und größeren Reparaturen. Denn egal welcher Notfall, Rosenbauer hat sicher die Lösung.

[www.rosenbauer.com](http://www.rosenbauer.com)

 **rosenbauer**

Follow us on      